

February 24th 2022 changed everything.

Our “itch” here in the diaspora turned into heartache, anxiety and despair, as we watched the land of our ancestors, and our brothers and sisters, suffer unspeakable horrors.

We rallied, we fundraised, we advocated and collaborated. We continued cultural workshops like pysanka-making and food workshops to share Ukrainian culture, fundraise, and spread awareness of the true nature of the war. We strengthened our bond with the Polish community, who showed us incredible support (thank you Helena and Marzena!)

We made new friends in the American community: Stephanie Durant and the United Methodists, Brett Hill and Ben Stewart From Ohio With Love, Sheena Phillips from the Magpie Consort, Elizabeth Kriel and the Center for Architecture, The Kitchen, the Clintonville Resource Center, Jeffrey Owens, and Thomas McClure and Meredith Liepelt from Columbus Fashion Week. Barbara Frost who generously donated hand-crafted patriotic jewelry for our fundraising efforts. The support has been truly amazing.

24го лютого все змінилось.

Наші прагнення тут у діяспорі перевернулись у розпач, тривогу, і відчай, коли ми побачили як край наших предків, наших братів й сестер переживає жахливе страждання.

Ми гуртувались, збрали фонди, обстоювали і співпрацювали. Ми проводили майстерні писанкарства, кухарства, щоб ділитися українською культурою і щоб розповсюдити правду про цю війну.

Ми зміцнили наші звязки з польською громадою які показали нам неймовірну підтримку (дякуем Гелена і Маржена)

Ми придбали нових приятелів у Американському суспільстві -- Stephanie Durant and the United Methodists, Brett Hill and Ben Stewart From Ohio With Love, Sheena Phillips from the Magpie Consort, Elizabeth Kriel and the Center for Architecture, The Kitchen, the Clintonville Resource Center, Jeffrey Owens, and Thomas McClure and Meredith Liepelt from Columbus Fashion Week. Barbara Frost -- яка щедро дарувала патротичні ручні ювилірні роботи на продаж для збирання фондів.

Підтримка надзвичайна, і неймовірна.

We expanded our network of Ukrainian connections in the US: strengthened our relationship with UZO in Cleveland, connected with fashion designer Natalia Fedner in LA, the international activist network through Sashko Kriapivkin in NYC.

Through the Center for Slavic and Eastern European Studies (thank you Alicia Baca!) we were able to set up a series of speaking engagements in classrooms in Columbus, California, and Arizona, to share the story of the Holodomor with American students and help put the current war into context.

And we built partnerships in Ukraine: Dr Victor Panfilow (a colleague of our Board Member Dr Yuriy Slyvka) who runs a field hospital in Kremenets where we send medical supplies, and General Marchenko and his staff with whom we worked to purchase generators.

Ми розширили сітку українських звязків у америці, зміцнили відношення з УЗО в Кливиланді, сполучились з фасон дизайнер Наталія Феднер у Лос Анджелес, з інтернаціональним активістом Сашком Кряпівкіном в Нью Йорку.

Через поміч від Центру Славянських Наук (дякую Алісія Бака) ми влаштували серію промов у школах в Коламбус, Каліфорнії та Аризоні, щоб розповісти про Голодомор Американським студентам щоб розяснити контекст теперішньої війни з минулими подіями.

І ми будували партнерства з Україною... доктор Віктор Панфілов (колега нашого директора доктора Юрія Сливки) доктор Панфілов провадить мобільну лікарню в м. Кременець куди ми доставляємо медичні припаси. Також звязок маєм з генералом Марченком і його командою з ким ми працювали придбати генератори.

We do our best to advocate for Ukraine here in Columbus, Ohio, making sure Americans understand the battles that are being fought by Ukrainians are those for freedom and democracy, not only for Ukraine but for the world. That our enemy is trying to erase us, that Ukraine is fighting for its existence, and that this war is yet another genocide.

We work to continually expand our Ukrainian social network and community here, seeking out others eager to work together to help Ukraine. We recognized the diversity of the Ukrainian community here in Columbus: no matter where we are born, who or how we worship, what language we speak, we've come together to support Ukraine.

And so in the coming year we commit to continuing our mission of raising cultural awareness and fundraising for humanitarian aid. We will have more workshops (borshch, pysanka, gerdan!), cultural and social events just for us (masnytsia and picnics!), a genealogy workshop, Holodomor awareness and commemoration...

Our enemies may try to defeat us, but together we are undefeatable, our song will never die.

Ми стараємось - що сили - обстоювать Україну тут в Коламбус Огайо щоб Американці розуміли яка боротьба відбувається, як Українці воюють за волю і демократію, не тільки для України, але для всього світу. Що наш ворог пробує нас знищити, що Україна бореться за своє існування, і що ця війна є знову геноцид.

Ми продовжуем нашу працю поширити Українську соціальну сітку і суспільство тут завжди шукаючи українців що готові помагати Україні. Ми розуміем що ми різні але без різниці де ми родилися, як ми молимось, якою мовою ми говоримо, ми зійшлися разом підтримати Україну і так в наступному році ми зобовязані продовжувати нашу місію підкреслювати культурну свідомість і

зберати фонди на гуманітарну допомогу. Ми плануємо далі організувати майстерні (борщ, писанка, гердан) забави для нас (масниця, пікніки) розповідати про Голодомор...

Наші вороги пробують нас знищити. Але коли ми разом нас не переможуть. Наша пісня вічно житиме.

Слава Україні.